

 <b>Match Sheet</b> <b>Skater Hockey</b> <b>Inline Hockey</b>			<b>1 Buix III</b>				<b>Goals / Torschützen / Buts / Reti</b>				<b>Penalties / Strafen / Punitons</b>											
<b>Spielbericht</b> <b>Rapport de jeu</b> <b>Rapporto di gara</b>			Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code			
<b>Team / Mannschaft / Club Società</b>			<b>League/Liga Ligue/Lega</b>																			
<b>CLUB 1 Buix III</b>			<b>2L</b>																			
<b>CLUB 2 Bonfol Indians</b>			<b>2L</b>																			
<b>Lieu / Ort</b> Buix			<b>Date / Datum</b> 19.05.2017																			
<b>Location / Luogo</b>			<b>Date / Data</b>																			
<b>Start / Beginn</b> 20:00			<b>End / Ende</b> 22:02			<b>Match Number / Index</b> DA23																
<b>Début / Inizio</b>			<b>Fin / Fine</b>			<b>Spiel-Nr / Indice di gara</b>																
<b>Championship / Meisterschaft</b> <b>Championnat / Campionato</b>			<b>Friendly / Freundschaft</b> <b>Amical / Amichevole</b>																			
<b>Tournament / Turnier</b> <b>Tournoi / Torneo</b>			<b>Cup / Pokal</b> <b>Coupe / Coppa</b>																			
<b>Other / Sonstiges</b> <b>Autre / Altro</b>			<b>Spectators / Zuschauer</b> <b>Spettateurs / Spettatori</b> 32																			
<b>No Card / Lic.</b> / <b>Liz.</b> / <b>No Lic. / Tess.</b>			<b>Surname / Name</b> / <b>Vorname / Vorname</b> <b>No Lic. / Tess.</b> / <b>Prénom / Nome</b>			<b>Signature / Firma</b> <b>Unterschrift</b>																
<b>Time Keeper</b> <b>Chronométrateur</b>			<b>206190</b> <b>POUILLY Christophe</b>			<b>COACH</b>			<b>Surname / Name</b> / <b>Vorname / Vorname</b> <b>Nom / Cognome</b> / <b>Prénom / Nome</b>			<b>Signature</b>			<b>204409</b>							
<b>Official scorer</b> <b>Marqueur</b>			<b>217593</b> <b>BIERI Lise-Marie</b>			<b>FRIDEZ Alan</b>			<b>TOTAL</b>			<b>8</b>										
<b>Referee 1</b> <b>Arbitre 1</b>			<b>9033</b> <b>HUGUET Yannis</b>			<b>TIME OUT</b>			<b>TOTAL</b>			<b>8 min</b>										
<b>Referee 2</b> <b>Arbitre 2</b>			<b>211247</b> <b>BREGNARD Mike</b>			<b>2 Bonfol Indians</b>				<b>Goals / Torschützen / Buts / Reti</b>				<b>Penalties / Strafen / Punitons</b>								
<b>Tech. Director</b> <b>Directeur tech.</b>																						
<b>RESULT</b>																						
<b>PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND</b> <b>INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO</b>			<b>FINAL</b>																			
<b>1 Time / Drittel</b> <b>Tiers / Tempo</b>			<b>2 1</b>		<b>8</b>			<b>4</b>														
<b>2 Time / Drittel</b> <b>Tiers / Tempo</b>			<b>4 0</b>		<b>Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore</b> <b>Buix III</b>																	
<b>3 Time / Drittel</b> <b>Tiers / Tempo</b>			<b>2 3</b>		<b>CAPTAIN 1</b> Signature / Unterschrift / Firma																	
<b>Overtime / Verl.</b> <b>ProL. / Sup.</b>			<b>0 0</b>		<b>CAPTAIN 2</b> Signature / Unterschrift / Firma																	
<b>Penalty / Rigori</b>			<b>0 0</b>																			
<b>Referee Comments</b> <b>SR-Bemerkung</b> <b>Remarques arb.</b>																						
<b>COACH</b>			<b>Surname / Name</b> / <b>Vorname / Vorname</b> <b>Nom / Cognome</b> / <b>Prénom / Nome</b>			<b>Signature</b>			<b>202594</b>			<b>TOTAL</b>			<b>4</b>							
<b>CHAVANNE Camille</b>																						
					<b>TIME OUT</b>			<b>X</b>			<b>TOTAL</b>			<b>22 min</b>								